



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC**

**11 Laurier St./ 11 rue, Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776**

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Individual Standing Offer (NISO)

Offre à commandes individuelle nationale (OCIN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Scientific, Medical and Photographic Division /
Division de l'équipement scientifique, des produits
photographiques et pharmaceutiques
L'Esplanade Laurier
140 O'Connor Street,
East Tower, 7th Floor
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet Green Canines	
Solicitation No. - N° de l'invitation W6399-17JE03/C	Date 2019-01-08
Client Reference No. - N° de référence du client W6399-17JE03	Amendment No. - N° modif. 003
File No. - N° de dossier pv956.W6399-17JE03	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$SPV-956-75963	
Date of Original Request for Standing Offer 2018-12-05	
Date de la demande de l'offre à commandes originale	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-01-21	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Courteau, Robert	
Buyer Id - Id de l'acheteur pv956	
Telephone No. - N° de téléphone (343) 550-1614 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Delivery as per call-up. Livraison selon commande.	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

La modification 003 vise à apporter des réponses à deux questions.

QUESTION 1:

Si les aéronefs qui arrivent à l'aéroport d'Ottawa ne permettent pas l'utilisation d'une caisse de la série 700 ou si nous estimons que le transport terrestre est plus économique, pouvons-nous proposer des prix pour le voyage au sol afin de livrer les chiens à cet endroit plutôt que le transport aérien?

RÉPONSE 1:

Pour la livraison à l'aéroport international d'Ottawa (article n ° 1, annexe B), vous pouvez proposer un prix pour le mode de transport que vous jugerez approprié.

QUESTION 2:

L'annexe B - Barème de prix ne demandait que le prix des canines à double usage, mais tout au long de la sollicitation, les canines à usage unique ont également été mentionnées. Devrions-nous soumettre deux prix pour des canines à double usage et à usage unique au lieu du prix unique demandé?

RÉPONSE 2:

Le seul prix nécessaire est pour les canines à double usage.

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉES